



centro cultural  
de Noáin | Noaingo  
kultur zentroa



Ayuntamiento de  
Noáin-Elorrioko  
Udala

Calle Real 10 | 31110 Noáin, Navarra | t. 948 317 305  
info@culturanoain.com [www.culturanoain.com](http://www.culturanoain.com)

@ f @culturanoain

### Organiza | Antolatzailea

Área de Cultura del Ayuntamiento de Noáin (Valle de Elorz)

### Colectivos colaboradores | Talde laguntzaileak

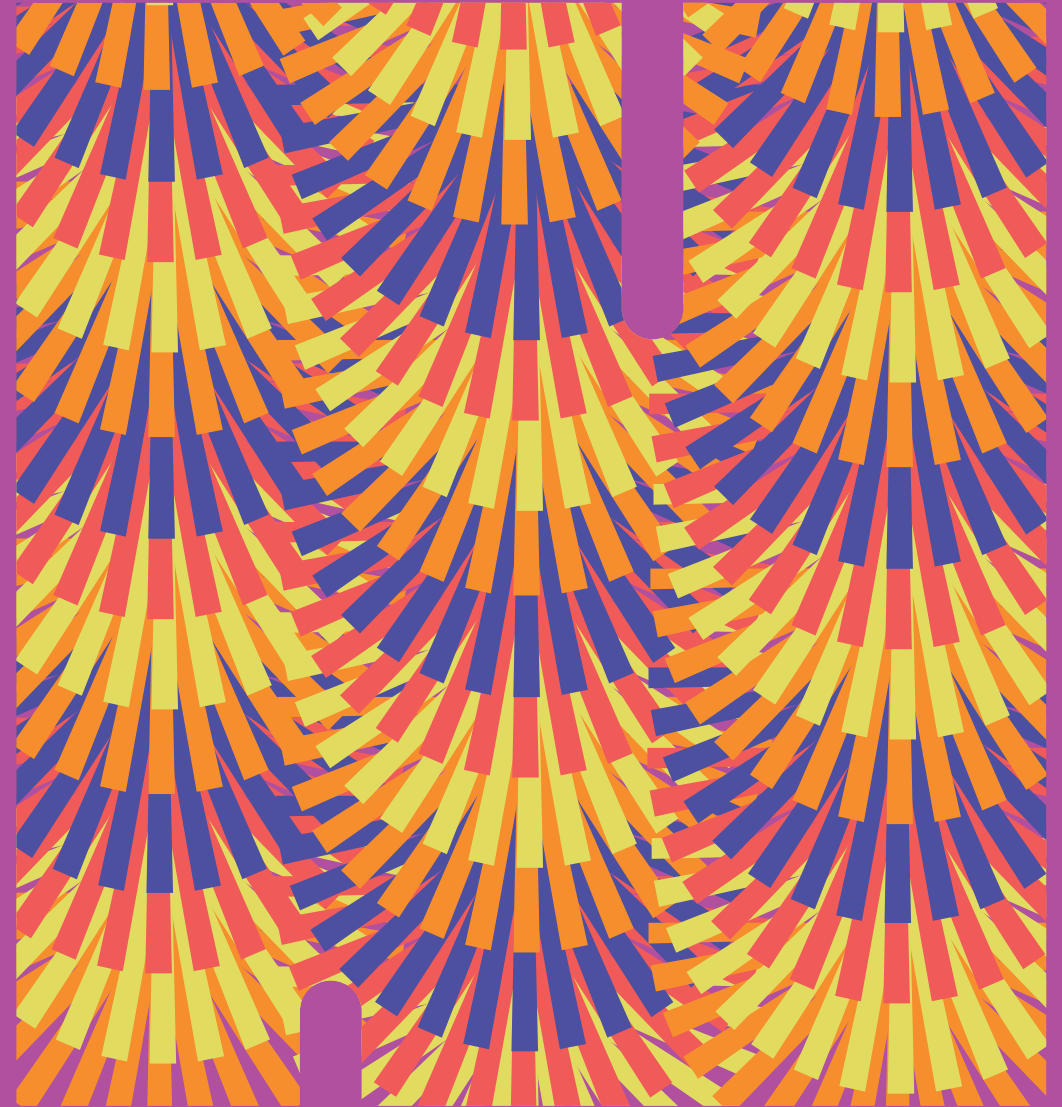
Ardantzeta Dantza Taldea, Elortzibarko Gau Eskola, Eraiki Guraso Elkartea, APYMA San Miguel, Egieder Taldea, Escuela de Música Julián Gayarre, CC Bidea, Club de Jubilados de Noáin, Asociación de Jóvenes Gazteibar, Comparsa de Gigantes de Noáin, Colegio Público San Miguel, Parroquia San Miguel

DL NA 32-2013

# Carnaval | Inautea

1 marzo | martxoak 1

Noáin 2025



centro cultural  
de Noáin | Noaingo  
kultur zentroa

[www.culturanoain.com](http://www.culturanoain.com)

# Carnaval

## EXPOSICIÓN

Del 17/2/25 al 3/3/25

Exposición en el vestíbulo del Centro Cultural de los trajes de los personajes de nuestro carnaval.

1/3/25

11:00

Desde el Centro Cultural, **puskabilitza/cuestación** por las sociedades de Noáin. Se recorrerá la calle Real junto a la Comparsa de Gigantes y, a continuación, se hará un recorrido por las sociedades que se hayan inscrito previamente.

14:30

**Comida popular** en la carpa de la plaza de los Fueros y sobremesa musical. Inscripciones en [www.culturanoain.com](http://www.culturanoain.com) desde el 13 hasta el 20 de febrero. Precio de la comida: 25 euros. Organizan: Gau Eskola y Gazteibar.

18:30

**La txaranga Turrutxiki** acompañará a quienes participen en la comida popular desde la carpa de la plaza de los Fueros hasta la zona de inicio de la kalejira de carnaval.

19:00

Desde la confluencia de la calle Real con la calle San Miguel comienza el **pasacalles de carnaval con el ladrón Txantxagain\***. Al llegar a la plaza de los Fueros se decidirá el futuro de Txantxagain cantando y bailando con la Txaranga Turrutxiki, la Fanfarre de la Escuela de Música y el Grupo de Danzas Ardantzeta. A continuación, quemaremos en la hoguera los trapos sucios de todo el año.

20:00

**Chistorrada** en la plaza de los Fueros a cargo de la cuadrilla del Club de Jubilados.

21:30

En la plaza de los Fueros, **música autogestionada** a cargo de **Gazteibar**.

De 00:00 a 6:00

**Baile de disfraces** del carnaval tradicional de Txantxagain en la plaza de los Fueros.

\* **El recorrido será el siguiente:** calle San Miguel, calle Real, rotonda de El Descanso, calle Camino de la Fuente, plaza Madre Teresa de Calcuta, calle Carretera Jaca, calle Travesía Jaca, calle Real, rotonda 25 de Noviembre, calle Urbanización Los Porches y plaza de los Fueros. En caso de lluvia el acto se trasladará directamente a la carpa de la plaza de los Fueros.

## Trapu zaharrak erreta, Txantxagain, Txantxagain, gaitzak uxatu eta dantzatu orain

**Txantxagain**, el Txantxo de Andricain, es el personaje central del carnaval de Noáin-Valle de Elorz. Un bebedor y ladronzuelo solitario que acostumbraba a deambular con su bandurria por nuestros pueblos y que en el día de carnaval es apresado y posteriormente liberado por las vecinas y vecinos del municipio, que se apiadan de él y deciden quemar en la hoguera sus trapos sucios, que representan el odio y el rencor.

**¡YA LO PUEDES COMPRAR!**

Precio: 10 euros (preferible pago con tarjeta).

Punto de venta: Centro Cultural de Noáin, C/Real, 10. De lunes a viernes de 9:00 a 20:30.



# Inautea

## ERAKUSKETA

25/2/17tik 25/3/3ra

Gure inauterietako pertsonaien jantzien **erakusketa** Kultur Zentroko sarreran.

25/3/1

11:00

**Puskabilitza** Kultura Zentrotik Noaingo elkarteetan zehar. Noaingo Erraldoien Konpartsarekin batera Erreal Kalea zeharkatuko da, ondoren ibilbidea egingo da Kultura Zentroan aurretik izena eman duten elkarteetatik.

14:30

**Herri bazkaria** Foruen plazako karpan eta bazkalondo musikalatua. Izena emateko: otsailaren 13tik 20ra [www.culturanoain.com](http://www.culturanoain.com)-en. Bazkariaren prezioa: 25€. Antolatzaileak: Gau eskola eta Gazteibar.

18:30

**Turrutxiki txarangak** bazkariko parte hartzaileak lagunduko ditu Foruen Plazatik inauteetako kalejira hasten den tokiraino.

19:00

Real kalearen eta San Migel kalearen elkargunetik abiatuko da **inauteetako kalejira Txantxagain\* lapurrarekin**. Foruen plazara iristean, Txantxagainen etorkizuna erabakiko da, kantuan eta dantzari, honako taldeak hauek lagunduta: Turrutxiki txaranga, Musika Eskolako fanfarrea eta Ardantzeta dantza taldea. Ondoren, urte osoko trapu zikinak sutan erreko ditugu.

20:00

**Txistor-jatea** Foruen plazan Erretiratuen elkarteko koadrilaren eskutik.

21:30

Foruen plazan, **musika autogestionatua Gazteibar** elkartearen eskutik.

00:00 – 6:00

Txantxagainen inaute tradizionalaren **mozorro dantzaldia** Foruen plazan.

\* **Ibilbidea honakoa izango da:** San Migel kalea, Real kalea, El Descanso biribilgunea, Camino de la Fuente kalea, Ama Teresa Kalkutakoa plaza, Jakako errepidea kalea, Jaka zeharkalea, Real kalea, El Descanso biribilgunea, Getzeko errepidea kalea, San Migel plaza. Euria ari badu, ekitaldia Foruen plazako karpan egingen da.

**Txantxagain** inauterietako pertsonaia nagusia da Txantxagain, Andrikaingo Txantxo, alegia. Gizon edale eta eskuluzue bakartia zen, eta noraezean ibiltzen zen bere laguntxoekin, alde batetik bestera gure herrietan barna. Inaute egunean, Txantxagain harrapatua da eta ondoren herritarrengandik askatua. Herritarrek, hartaz errukituta, haren trapu zaharrak sutan erretzen dituzte gorrotoaren irudi direlako.

**ORAINTXE EROSI DEZAKEZU!**

Prezioa: 10 euro (hobe da txartel bidez ordaintzea).

Salmenta gunea: Noaingo Kultur Zentroa, Real kalea, 10. Asteleheneretik ostiralera, 9:00etatik 20:30era.